



ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ ДЕКЛАРАЦИЯ О СООТВЕТСТВИИ

Заявитель, ООО «Зомфи» / SOMFY LLC

РФ, 111020, Москва, ул. Сторожевая, 26, стр. 1, тел. +74957814772, E-mail:
dmitry.rjabov@somfy.com, ОГРН 1027722006971

в лице Штробах Буркхард, Генеральный директор Somfy LLC

заявляет, что Автоматические устройства управления приводными электродвигателями для роллет, жалюзи, окон, портьер, маркиз, тентов, штор и ворот, (см. приложение) изготовитель: «SOMFY», SOMFY 50 avenue du Nouveau Monde, 74300, Cluses, France (Франция)

фактический адрес Заводы-изготовители (см. приложение)

Стандарты, нормативные документы: СТБ МЭК 60730-1-2004; ГОСТ Р 51318.14.1-2006 (разд. 4); ГОСТ Р 51318.14.2-2006 (разд. 5, 7); ГОСТ Р 51317.3.2-2006 (разд. 6, 7); ГОСТ Р 51317.3.3-2008

Код ТН ВЭД ТС: 8537109900

Серийный выпуск, по Доверенности от 18.05.2010 г.

соответствует требованиям

ТР ТС 004/2011 "О безопасности низковольтного оборудования"; ТР ТС 020/2011 "Электромагнитная совместимость технических средств"

Декларация о соответствии принята на основании

протокола испытаний № 074-03/11 от 18.03.2013 г. Испытательная лаборатория ООО "УЭС-Калининград", рег. № РОСС RU.0001.21AB65 от 13.07.2011, адрес: 236039, Россия, Калининградская область, г. Калининград, ул. Новый Вал, 22, к. 13

Дополнительная информация

Схема декларирования 1д;

Декларация о соответствии действительна с даты регистрации по 07.05.2016 включительно.

Штробах Буркхард

(подпись)

М.П.

(инициалы и фамилия руководителя организации-заявителя или физического лица, зарегистрированного в качестве индивидуального предпринимателя)

Сведения о регистрации декларации о соответствии:

Регистрационный номер декларации о соответствии: ТС RU Д-FR.MM04.B.00155

Дата регистрации декларации о соответствии: 08.05.2013

ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ**ПРИЛОЖЕНИЕ № лист 1****К ДЕКЛАРАЦИИ О СООТВЕТСТВИИ № ТС RU Д-FR.MM04.B.00155**

Перечень продукции, на которую распространяется действие декларации о соответствии

Код ТН ВЭД ТС	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
8537109900	Автоматические устройства управления приводными электродвигателями для роллет, жалюзи, окон, портьер, маркиз, тентов, штор и ворот, комплектующие изделия и запчасти к ним., Радиопередатчики RTS / RTX / NS / Hz/ Io/ YeSseo серий: Basic, Bridge, Box, CameraCamera IP WiFi, Centralis, Central Unit, CH, Chronis/Horloge, Commande Murale, Color , Composio, Decora, Digital Transmitter, Dry Contact Transmitter (Interface IB), DTS, Easy Sun, Eolis, Eolis WireFree, Impresario Chronis, Individual Switch, Indoor, Inis, Impresario Chronis, Keypad/Keypad metal/Digipad, Keyswitch, Keytis/KeyGo/TSA /Multi-Application remote control/ ON/OFF Remote Control, Meteolis, Mitto (transmitter)/Kleio, Modulis, Outdoor, RC, RCS, PAD, Pod Config, Remote Control, Repeater, Room Controller, RS485 RTS Transmitter, RS485 Transmitter, RT, RX, Safety Edge Transmitter, Sender, Sensor Box, Skitter, Situo, Smoove, Smoove Origin, Soliris, Soliris Sensor, Somfy Box, Somfy Pad, STD, Sunis, Sunis WireFree, Tahoma,Tahoma Box, Telis, Telis Composio, Telecommande, Thermosunis, Thermosunis WireFree, Transmitter, TX, Universal, Wall Control, Wall Switch, WireFree, Wireless (control/sensor). Радиоприёмники RTS / RTX / NS / Hz/ Io / YeSseo серий: 3S, 25 DC, AX, Axorn, Axovia, Axroll, Axroll Plus, BAT, Bridge, Box, BT, Card (Funkmodul)/KNX Card/animeo Card, Central Unit, Centralis Indoor, Centralis Receiver, Centralis Uno, Control Box, DC Receiver, Dexxo, Dimmer Receiver, Dimmer, Dry Contact Receiver, Easy Sun, Eno (EnOcean) Receiver, Evolvia, FreeRoll, Freevia, Funkempfänger, Funklichtschalter, Funksteuerung, FX, GSM Receiver, GDK, GDT, Glydea, Glydea Receiver, Heating, Heating Receiver, Heating (Modulis) Ramp, Holder, Indoor, Keasy, KRD 100, Lock / Closing Controller, on/off Lamp Holder/indoor socket/ outdoor socket indoor dimming socket/	

М.П.

Заявитель

Штробах Буркхард

подпись

инициалы, фамилия

ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ

ПРИЛОЖЕНИЕ № лист 2

К ДЕКЛАРАЦИИ О СООТВЕТСТВИИ № ТС RU Д-FR.MM04.B.00155

Код ТН ВЭД ТС	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
	<p>Levixo, Lighting, Lighting Receiver, Lighting Outdoor, Lighting Indoor, Lighting (Modulis) Ramp, Modul DC, Module PSTN/GSM/RTC, Modulis Ramp, Modulis Receiver, Orienta Receiver, Outdoor, Passeo, Platine/Platen, Plug(s), Plug Receiver, Power DC Receiver, Power DC, PRO, R, RC, RCE/(Drape) 7070, Receiver, Receiver DC, Repeater, Rollertec, Rollixo, RS485/ILTS, Socket, Soliris Receiver, Somfy Box, Sevigne, SGA, SGS, SLD, Situo, Shutter/Lighting (in wall)/Micro Receiver, Skitter, Slim Receiver, T, Tahoma, Tahoma Box, Universal Interface, Universal Receiver, Verin. Устройства управления электродвигателями серий: 3S, 151915-100, 1810073, 1810178, 9704035, 9704037, AS, AS315, Aktor/Actuator/BIU (AA), Alarm Keypad, animeo IB , animeo (Compact), animeo Sensor Box, animeo Solo, animeo Splitter, (animeo) Radio adapter box, (animeo) RS 232/RS 485 /USB Converter, Badge, Basic, Batibus, BDX, BE, Building – Controller (BuCo), Box, Bus Control, CD, CI, Converter, Color , Coupleur/Berechkoppler, Control Box, Dali interface/Schnittstelle animeo IB Dali, Domis, Extension Sensor Box, GPS, GR, GS, HS, IK, Info Panel, Infodisplay, Interface, Interface 510I, IS, KS, KNX (EIB), KNX/EIB (interface) USB/RS232/RS485, LCD (Keyboard)/Keypad, LON, Mastercontrol (MC)/Master Controller/W2/W8, Motor – Controller (MoCo)/ Motor – Controller (MoCo) Platine/ Motor – Controller (MoCo) Converter/ Motor – Controller (MoCo) Extension, PAD, Operatig Interface, Power supply, Power, PSTN, Protexiom, Protexial, R, RE, Relays, RO, RS232 interface, RS485 (4ILT) Interface, RS485, Security heart/Internet Sensor Box/Inside Sensor Box/Outside Sensor Box, Sensor Interface, Sensorschnittstelle, Solar panel, Splitter, STD Device, SUB GROUP CONTROL, Switch Zone, Schnittstelle, Tahoma, Тандемное управление/STD Device in Tandem/Tandemsteuerung, TCP i700, TR, Vantage Interpoint, VarioBox, Variobus, (Variobus) Hub / Router, VarioSys «Compact», Variosys, Verbinder, Weiche, WS, animeo IB Variosys. Animeo IB OPC</p>	

М.П.

Заявитель

подпись

Штробах Буркхард

инициалы, фамилия

ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ

ПРИЛОЖЕНИЕ № лист 3

К ДЕКЛАРАЦИИ О СООТВЕТСТВИИ № ТС RU Д-FR.MM04.B.00155

Код ТН ВЭД ТС	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
	<p>Software, Animeo LON Design Suite, BMS, Compact Software, Operating Software, System Software. Устройства управления электродвигателем серий: 3S, Altea Uno IB, BAT, BE, BK, CD, Centralis, Centralis Uno IB/IB, Centralis Uno, Centralis DC, Chronis, CL, Climax, Control Device, Color, Device, DCT interface, Eolis, FTS, IB, ILT, Infodisplay, Intellis, Intercom, Intercom, Junior, LCD Controls, LMC, LON, Memoris, Meteolis, ML, MR, MY, OMRON, R, RS 485, RS 485 DCT Glydea interface, RDS, RCA, RCA Pro, Simudrive (SD), SL, SM, Smoove Uno IB/IB, Soft-stop, Soliris, Thermis, TR, Tridonic, Trip Switch, TS, Unimatic, VS, YeSseo, AD, Alcor (N, SD), Alpha (SD), Altair (P), Antares, Aries, ARX, B, B CBB, B EBA (201, SYMBIAN, ANDROID), BO, Capri, CBB, CDS, CDK, CEM, Clonix (4, RTE, 2E, 2), SCB, SC, SCS, SPL, Compass (SC, 485, SLIM), DIGIBOX, D, Espas, EOS, ELBA (BU), Elix, Elmec, ER, FLC, HAMAL, HQSC-D ARES, Hydra (N), Intric, Intro, IT, Leo (B CBB, D MA), Libra (CB HIDE, MA, C MV, C LX), Linx, LOG-BCMCL, MERAK, Micro, MITTO (B RCB), PASSY, Mizar, MRE, MOP, N, NET, Orion, Passy, Passy Transponder, Passy Antenna, P, PE, Parky (ns), PC, PFD, Perseo (2, CBD), Pillar (PLR), Proxima (BLUE), U-BASE (ANDROID), U-SERVISE, POX, PT, QSC, Rau, RB, REO, Rigel, RTD (2048), RTEO, RME (1, 2), SCE, Seletto, SEK, Seletto E, SET/S, SHEDIR B CBC, SCS WIE, Sirio (MA, TEL), SSR, SSR 5, SPC (2, 3, E), Super, TEL, TEO, Thalia (P, N), T-Box, Telecomando, Timer, TLB, Tower (TWR), TR, TRC, Venere (M B GDA, D, ARGO), Vista SEL, Unipro, Uniradio, U-PROG. Блоки ограничения импульсного перенапряжения линий электропитания и управления серий Blitzschutz, Lightning protection, Überspannungsschutz, 9011632, 9001629, 9001630. Система Ecosol: Panel, Box, Double, Post BR, Security, Charger, Cable. Система COMPASS: SC 232, SC USB, 232, 485, SLIM, RING, ISOCARD; SECUREBASE LIGHT USB/PLUS USB, UNICAVO. Система Protexial: ip camera, Central Unit, PSTN module, GSM module, security kit, movement</p>	

М.П.

Заявитель

подпись

Штробах Буркхард

инициалы, фамилия

ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ

ПРИЛОЖЕНИЕ № лист 4

К ДЕКЛАРАЦИИ О СООТВЕТСТВИИ № ТС RU Д-FR.MM04.B.00155

Код ТН ВЭД ТС	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
	<p>detector, door contact, opening and glass breakage/audiosonik glass breakage/smoke/Power/Water leakage detector, garage door / Roller shutter contact, LCD keypad, remote control, alarm keypad, badge, siren.Устройства инфракрасного управления электродвигателями серий: Card, IS, IRT, IRS, HDI, IR, IR RECEIVER, Infrarotmodul, IR Plug (In Module).Демостенды, Demopanel, Mock-Up, Democase, Demoboard: 99209, 99218, 99220, 99223, 99411, 99420, 99421, 99460, 99461, 9016912, 9016913, 9017682, 9919991, 9919992, 9919993, 9919994, 9919995, 9199996, 9919997, 9919998, 9919999.Датчики: дождя (Rain (Sensor)/Regenfühler/Regensensor/Ondeis), солнца (Sunis/ Sun (Sensor)/HS/Sonnensensor), солнца и ветра (Soliris Sensor), ветра (Eolis (Sensor)/Wind Sensor/Wind/WS), направления ветра (Windrichtungsensor/Wind direction sensor), комбинированный (Sensor Station/Wetterstation/Weather station/AS/Aquatic/Compact (Sensor)/Thermosunis/Façade Sensor/Luxis/WGBL/WGTH), дыма (Smoke/Rauchmelder/Smoke Detector), воды (Wassermelder/Water Detector), открытия и движения (Detector/Opening Detector/Bewegungsmelder/Falcon/Movement Detector/Offnungsmelder), открытия и/или разбития стекла (Audiosonic glass breakage Detector/Break Glass Detector/Offnungs/Glasbruch/Opening Detector/), сумеречный, обрыва цепи электропитания Power Cut Detector/ Power Failure Detector/BATT DK, металла RME/RMM/Spira/Loop, температуры (Temp/Temperatursensor/Temperature), инфракрасный датчик препятствия (Photocell(s)/Photoelectric Cell(s)/Cell(s)/Rotating Photo Cell(s)/RLS/Lichtschranke/Eagle one/ Seagle two/ Active/ ACTIVE8 TWO PB/Cellula (130, 180, 50)/RFL (CC, S RFLP)/FPA/FLX/Spotfinder/ RIP/Ventimiglia/VARCO/DCW/THEA/AKTA/TANGO), термостат (Thermostat/(Wireless)Thermostat</p>	

М.П.

Заявитель

подпись

Штробах Буркхард

инициалы, фамилия

ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ

ПРИЛОЖЕНИЕ № лист 5

К ДЕКЛАРАЦИИ О СООТВЕТСТВИИ № ТС RU Д-FR.MM04.B.00155

Код ТН ВЭД ТС	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
	<p>Receiver).Прочая аппаратура для устройств управления: дозвола по телефону (GSM Telephone/GSM Module/(nic) Transmitter/ Telefonwahlgerat), кодовые панели (Keypad/Tastenfeld/Control Pad/Digipad/Pad/Seletto), предупреждающая световая сигнализация (Orange (Warning) Light/Amber light/Ampel/Blinkers/B LTA/LTA/RADIOS (B LTA)/ IPNOS/RAY/Parky (Light)/MLC/Lamp(o)), SL, Kit BOARD/SCHEDA/LAMPO (MCL), предупреждающая звуковая сигнализация (Sirene/ Siren/Indoor Siren/SOS/Alarm Buzzer/ Alarmsirene), контактная планка безопасности, части и принадлежности к ней (Sensor Bar Transmitter/ (Optical/Resistive) Safety Edge Transmitter/ Magnet/Magnet bag/TSU/TSIU/ contact strip/ sensor bar/Bar/Bir/Radio Safety Kit/Security Kit/Contact NO Kit/Optical cells/Spiral Cable/Resistive connection Kit/ Optical connection Kit/Connecting Box/ Contact Strip), рефлекторы, Solar Set/Kit, электрозамки (ME BT/DAP/ME/ECB/EBP/EBPE/ECB/EFX/NCE/electric lock/lock/electroschloss/9014613), подогрева RES-RISC (DK)/RBT, Test Tool, Video Phone (Indoor Monitor/External Unit), Intercom, Unipower, платы согласования и питания к ним, коммутационная проводка; антенны (в том числе Passy), колонны/Totem (TBA/TSU/TFP/TL) предохранители, Roof Mounting/Dachbefestigung, Befestigungswinkel, Wall Mounting, Bracket, D121204, жетоны (Coin/Badge), Safety Kit, кабели и провода для электропитания и управления, в т.ч. Pegaso cable INT/UP/control/mono/tri/auto (5/10), штекерные разъемы.</p>	

М.П.

Заявитель

подпись

Штробах Буркхард

инициалы, фамилия

ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ**ПРИЛОЖЕНИЕ № лист 1****К ДЕКЛАРАЦИИ О СООТВЕТСТВИИ № ТС RU Д-FR.ММ04.В.00155**

Перечень предприятий изготовителей продукции, на которую распространяется действие декларации о соответствии, входящих в состав транснациональной компании

Полное наименование предприятия-изготовителя	Адрес (место нахождения)
SOMFY	50 avenue du Nouveau Monde, 74300, Cluses, France (Франция)
SOMFY GmbH	Felix – Wankel –Strasse 50, D72108 Rottenburg Germany (Германия)
SOMFY K.K.	Shin-Yokohama Tobu AK Building 3-23-3 Shin Yokohama Kohoku-ku 222-0033 Yokohama-shi, Kanagawa Japan (Япония)
Somfy Mexico	Sa de CV, Calle 3 № 47, Int. E-5 Fracc Ind. Alce Blanco Nau., Edo de Mex CP 53370 Mexico (Мексика), Melgar №90 Altos, Mexicali, Baja California Norte, Mexico (Мексика)
Somfy Systems Inc.	47 Commerce Drive CRANBURY, New Jersey 08512, USA (США)
Simu ZILes	Giranaux BP 71, Ars-les-Gray 70103 Gray, France (Франция)
Window Automation Industry SRL (WAY SRL)	Via Cirillo Bassi №7/A, 40015 Galliera (BO), Italy (Италия); Via J.F. Kennedy, 11, 40050 Zola Predosa (BO) – Italy (Италия)
SITEM SARL	Zone Industrielle ZRIBA 2, 1152 Gouvernorat de Zaghouan, Tunisia (Тунис)
SNADC (Somfy North America Design Center)	12190 Tech Center Drive-Poway California 92064, USA (США)
Somfy Indonesia	Kemang Point Suite 2.01 Jl. Kemang Raya No. 3 Jakarta 12730 Indonesia (Индонезия)
Sun Protection Technology GmbH	Waldstrasse 26 – 28 D-73773 Aichwald, Germany (Германия)
Variosys ZAC	Saint Hubert 23, Rue Creuzat 38080 L'ISLE D'ABEAU, France (Франция)
Somfy Co. Ltd.	Rm 907, 9F Marina House, 68 Hing Man Street Chau Kei Wan, Hong Kong (Гонконг)
Somfy Development	Taiwan Branch, 160, ChinYeh 1st Rd, ChungShan Dist. 104, Taipei, Taiwan (Тайвань)
Foresee Garage Doors Co. Ltd.	33rd, ChangBao West Road, Rongli TinFuLoi Industrial District, Ronggui Town, Shunde District, China (Китай)
Somfy Espana SAP	Ferrocarriles Catalanes, 290-292 08940 Cornellà (Barcelona) Spain (Испания)
Zhejiang Lianda Science and Technology Co., Ltd.	NO.2 road, Nanxun Industrial Park, Huzhou, Zhejiang,

М.П.

Заявитель

Штробах Буркхард

подпись

инициалы, фамилия

ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ**ПРИЛОЖЕНИЕ № лист 2****К ДЕКЛАРАЦИИ О СООТВЕТСТВИИ № ТС RU Д-FR.ММ04.В.00155**

Полное наименование предприятия-изготовителя	Адрес (место нахождения)
	China (Китай)
Ningbo Dooya Mechanic & Electronic Technology Co.	Ltd. Rongji Road, Luotuo, Ningbo, China (Китай)
Somfy JOO	1003, Pangyo Seven Venture 633 Sampyeong-dong Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeong 463-400 South Korea (Ю. Корея)
Somfy China Co Ltd.	No.121, Lane 1520, HuaShan Road, Shanghai, 200052, China (Китай)
Somfy Netherlands	B. V. Diamantlaan 6, 2132 WV, Hoofddorp (Нидерланды)
Somfy Ltd.	Moorfield Road, Yeadon, Leeds, West Yorkshire, LS 19 7BN (Великобритания)
Somfy Maroc SARL	29 Rue Ibnou Majid Al Bahar, Kasablanca (Марокко)
PD Technology Ltd.	The Old Chapel 5 Guy Street Bradford BD4 7BB UK (Великобритания)
Somfy SRL RO	500240-Braşov str. Fundătura Hărmanului, nr. 2, spațiul E4 Romania (Румыния)
Somfy Nordic AB Denmark	Grönlandsgade 3 DK-5300 Kerteminde Denmark (Дания)
Somfy NV/SA	Mercuriusstraat 19, 1930 Zaventem, Belgium (Бельгия)
BFT S.p.A.	Via Lago di Vico 44, 36015 Schio (Vicenza), Italy (Италия)
Somfy, spol. s r.o.	Na Radosti 413 155 21 Praha 5 – Zlicin Czech Republic (Чешская Республика)
Somfy Lietuvoje	Zalgiriog 108-204, Vilnius LT 09300 (Литва)
Somfy Sp. z.o.o.	ul. Burdzinskego 5, 03-480 Warsaw – Poland (Польша)
Somfy AG	Vorbuchenstrasse 17 CH-8303 Basseldorf (Швейцария)
Somfy Singapore	50 Ubi Ave 3 #02-16/17 Frontier Singapore 408866 (Сингапур)
Somfy Malaysia Unit	No. 8-16-6, Level 1 Menara Mutiara Bangsar Jalan Liku Off Jalan Riong Bangsar, 59100 Kuala Lumpur Malaysia (Малайзия)
Somfy Philippine	28th Floor, Tower 2, The Enterprise Centre 6766 Ayala Avenue corner Paseo de Roxas Makati City - Philippine 1226 (Филиппины)
Somfy Thailand	Sorachai Building 12th Floor 23/19 Soi Sukhumvit 63, Sukhumvit Road North Klongtan, Wattana Bangkok 10110 Thailand (Таиланд)
Somfy Vietnam	Fosco Building, 3rd Floor, Room TH1 2 Phung Khac Khoan Street Ward Da Kao, District 1, Ho Chi Minh City Vietnam (Вьетнам)
Somfy Brasil Ltda	Av. Leonil Cré Bortolosso, 88, Galpão 4 Vila Quitaúna 06186-140-Osasco-SP (Бразилия)
Somfy India Pvt Ltd.	Head Office, New Delhi 26, 1st Floor (Front Side) Okhla

М.П.

Заявитель

Штробах Буркхард

подпись

инициалы, фамилия

ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ

ПРИЛОЖЕНИЕ № лист 3

К ДЕКЛАРАЦИИ О СООТВЕТСТВИИ № ТС RU Д-FR.MM04.B.00155

Полное наименование предприятия-изготовителя	Адрес (место нахождения)
	Industrial Estate Phase – III New Delhi – 110020 (Индия)
O&O s.r.l.	via Europa, 2 42015 Correggio (RE) Italy (Италия)

М.П.

Заявитель

подпись

Штробах Буркхард

инициалы, фамилия